

EDI Light GmbH

Heiligkreuz 22
6136 Pill
AUSTRIA

Stav informací · Stav informácií ·
Információk állása · Stan informacjii ·
Tilstand af information: 05/2023
Ident.-No.: 55876OS 052023-8V2



IAN 434405_2304

8





LED CURVE LIGHT

(CZ)

OBLOUKOVÉ LED SVÍTIDLO

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(SK)

LED SVIETIDLO

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

(HU)

LED ÁLLÓLÁMPA

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók



(PL)

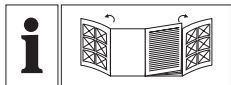
LAMPA STOJĄCA LED

Instrukcje montażu, obsługi i bezpieczeństwa

(DK)

BUET LED-GULVLAMPE

Monterings-, betjenings- og sikkerhedsanvisninger



CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

SK

Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

HU

Olvasás előtt kattintson az ábrát tartalmazó oldalra és végezetül ismerje meg a készülék mindegyik funkcióját.

PL

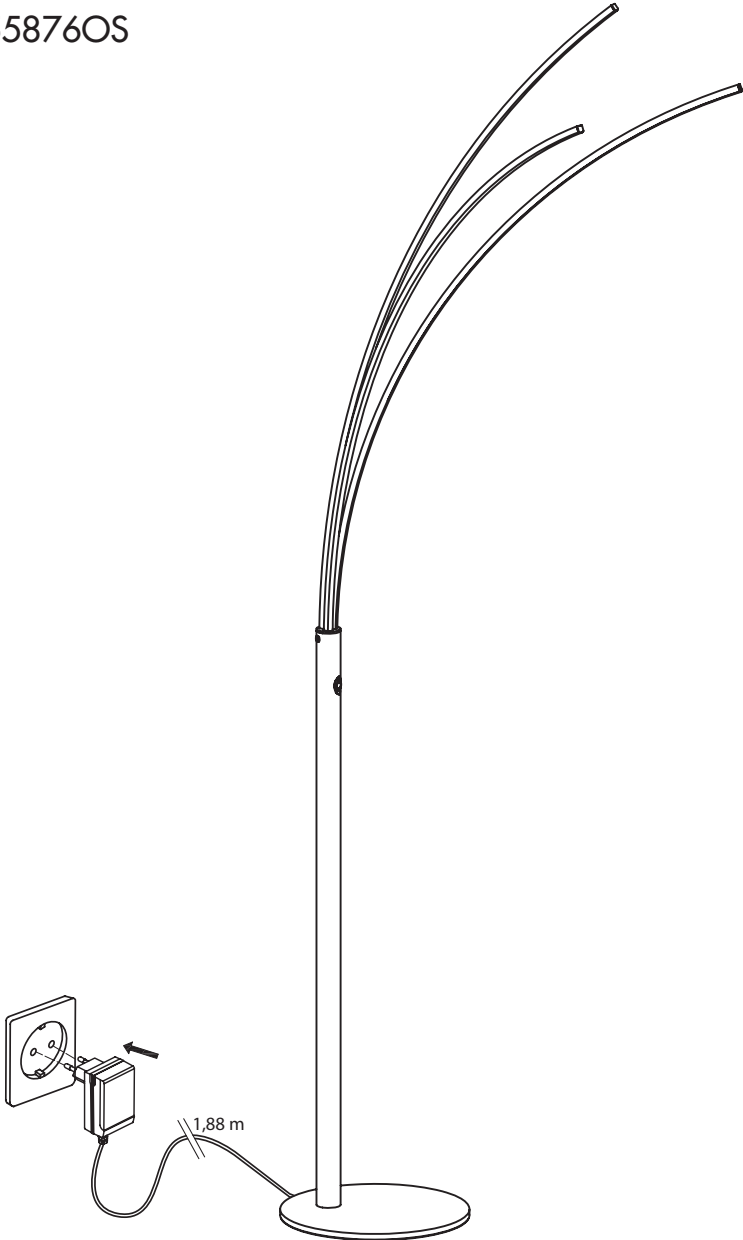
Przed przeczytaniem proszę rozłożyć obie strony z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

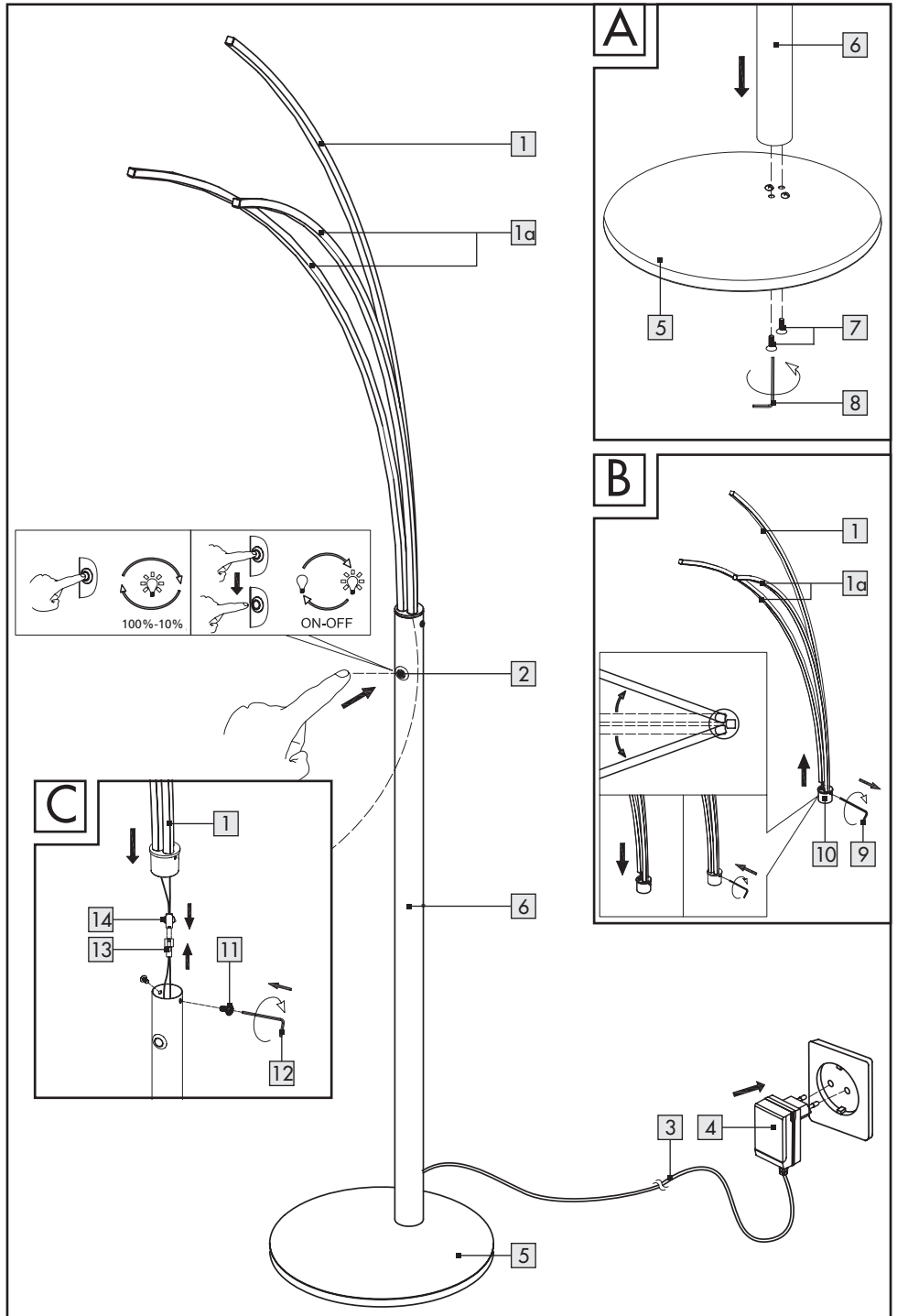
DK

Før du læser, vend begge siderne med billeder frem og bliv bekendt med alle apparatets funktioner.

CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana 5
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana 13
HU	Kezelési és biztonsági utalások	Oldal 21
PL	Instrukcja montażu, obsługi i bezpieczeństwa	Strona 31
DK	Monterings-, betjenings- og sikkerhedsanvisninger	Side 39

558760S





Legenda použitých piktogramů	Strana 6
Úvod	Strana 6
Použití ke stanovenému účelu	Strana 7
Obsah dodávky	Strana 7
Popis dílů	Strana 7
Technické data	Strana 7
Bezpečnost	Strana 7
Bezpečnostní pokyny	Strana 7
Uvedení do provozu	Strana 8
Montáž svítidel	Strana 8
Zapnutí a vypnutí světla	Strana 9
Stmívání svítidla	Strana 9
Údržba a čištění	Strana 9
Zlikvidování	Strana 9
Prohlášení o konformitě	Strana 10
Záruka a servis	Strana 10
Záruka	Strana 10
Adresa servisu	Strana 10
Záruční karta	Strana 11

Legenda použitých piktogramů *			
	Přečtěte si návod k použití!	ta	Teplota okolního prostředí
	Bezpečnostní pokyny Instrukce	tc	Maximální teplota tělesa v uvedeném místě
	Používejte výrobek jen ve vnitřních prostorách.		Respektujte varovné a bezpečnostní pokyny!
V	Volt		Nebezpečí ohrožení života a nehody malých i velkých dětí!
	Střídavý proud/střídavé napětí		Varování! Nebezpečí zásahu elektrickým proudem!
	Stejnoseměrný proud/stejnoseměrné napětí		Pozor na horké povrchy!
Hz	Hertz (frekvence)	25000h	Životnost LED
W	W (činný výkon)	Ra	Index podání barev LED osvětlení
A	Ampéry (proud)		Takto postupujete správně
	nincs gradáció	CE	Výrobek odpovídá specificky platným evropským směrnícím.
	Třída ochrany II		Testováno u TÜV SÜD/GS
	Proti zkratu jističný bezpečnostní transformátor		Obal a přístroj likvidujte ekologicky!
	Nezávislý předřadník	CV	Konstantní napětí
SELV	Malé ochranné napětí		Výměnu světelného zdroje LED by měl provádět pouze odborník.
lm	Lumen		Zařízení by měl vyměnit pouze odborník.
IP20	Jen pro vnitřní prostory	* Další podrobné informace, např. další vysvětlivky symbolů nebo technické informace, najdete na stránkách www.edi-light.com	

Obloukové LED svítidlo

● Úvod

Gratulálunk az új LED ívlámpa (a továbbiakban "lámpa" vagy "termék")

megvásárlásához. Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si kompletně a pozorně tento návod k obsluze. Rozevřete stránku s obrázky. Tento návod k obsluze je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho

vedení do provozu a k manipulaci s ním. Řiďte se vždy všemi bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání výrobku, kontaktujte Vašeho prodejce nebo servis. Návod k obsluze pečlivě uschovejte a případně ho předejte dalším osobám.

● Použití ke stanovenému účelu



Toto svítidlo je určené výhradně pro provoz v interiéru, v suchých a uzavřených místnostech. Tento přístroj je určen pouze k použití v domácnosti.

● Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

- 1 LED obloukové svítidlo, se skládá z:
 - 1 podstavce
 - 1 hlavní trubky (včetně stmívače a síťového kabelu)
 - 1 horní LED jednotky
 - 1 zástrčkový síťový adaptér LED
 - 1 díly k montáži (3 imbusový klíč, 4 šrouby s vnitřním šestihranem, 1 imbusový červ (náhradní))
 - 1 návod k montáži a použití včetně záručního listu

● Popis dílů

- 1 Horní LED jednotka
- 1a Vnější LED lišta
- 2 Vypínač (včetně funkce tlumení světla)
- 3 Přívodní kabel
- 4 Zástrčkový síťový adaptér LED
- 5 Podstavec svítidla
- 6 Hlavní trubka včetně stmívače a připojovacího kabelu
- 7 Šroub s vnitřním šestihranem (velký)
- 8 Imbusový klíč (velký)
- 9 Imbusový klíč (nejmenší velikost)
- 10 Stavěcí šroub s vnitřním šestihranem
- 11 Šroub s vnitřním šestihranem
- 12 Imbusový klíč (střední velikost)

13 Spojovací zásuvka (hlavní trubka)

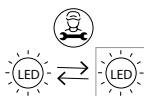
14 Spojovací zástrčka (LED jednotka)

● Technické data

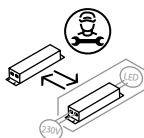
Model:	55876OS
Napájení proudem:	220-240 V~ 50/60 Hz
Druh ochrany:	IP 20
Příkon:	max. 18 Watt
Třída ochrany:	II / □
Teplota barvy (barva světla):	3000 K
Modul LED:	17W, max. 2200lm
Celková výška:	přibližně. 185 cm

Zásuvný zdroj LED:

Model:	HS2250750V
Napájení proudem:	200-240 V~ 50/60 Hz
Výstupní napětí:	22,5 V
Výstupní proud:	0,75 A
Třída ochrany:	II / □



Světelný zdroj LED může vyměnit pouze odborník.



Řídicí jednotku může vyměnit pouze odborník.

Distributor:

EDI Light GmbH
Heiligkreuz 22, 6136 Pill
RAKOUSKO
www.edi-light.com

● Bezpečnost



Bezpečnostní pokyny


Při škodách způsobených nedodržením tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody,

způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

■  **⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ
OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ
MALÝCH A VĚTŠÍCH DĚTÍ!**

Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí jim nebezpečí udušení. Děti nebezpečí často podceňují. Výrobek vždy chrante před dětmi. Výrobek není hračkou.

- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu.

■  **Zabraňte ohrožení života v
důsledku zásahu elektrickým
proudem**

- Před každým použitím lampy zkontrolujte z hlediska případných poškození. Nikdy nepoužívejte svítidlo, pokud jste zjistili, že je poškozené.

⚠ POZOR! Poškozené svítidlo znamená ohrožení života úrazem elektrickým proudem. Při poškozeních, opravách nebo jiných problémech se obraťte na servis nebo na kvalifikovaného elektrikáře.

- Vnější pružný přívodní kabel tohoto svítidla nelze vyměnit, v případě jeho poškození musíte celé svítidlo sešrotovat.
- Před použitím se ujistěte, že dané síťové napětí souhlasí s potřebným provozním napětím svítidla (220-240 V~ 50/60 Hz).
- Bezpodmínečně zabraňte kontaktu výrobku s vodou nebo jinými kapalinami. Před montáží, demontáží, čištěním nebo delším nepoužíváním svítidla vždy odpojte zástrčkový síťový adaptér LED ze zásuvky.

- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nestrkejte jakékoli předměty. Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.
- Osvětlovací prostředek tohoto svítidla smí vyměnit jen výrobce nebo výrobcem pověřený technik nebo srovnatelně kvalifikovaná osoba.
- Toto svítidlo není vhodné k použití s externími stmívači (domovní instalace) a elektronickými spínači.



**Vyvarujte se nebezpečí
požáru a poranění**

- Nedívejte se přímo do zdroje světla (osvětlovací prostředek LED, atd.).
- Nenechávejte ležet svítidlo nebo obalový materiál bez dohledu. Plastové fólie/pytlíky, umělohmotné díly atd., by mohly být pro děti nebezpečnou hračkou.
- Nezakrývejte svítidlo nebo zástrčkový síťový adaptér LED žádnými předměty. Nadměrné zahívání může vést ke vzniku požáru.
- Nenechávejte zapnutou lampu bez dohledu.



Tak postupujete správně

- Montujte lampu tak, aby byla chráněna před vlhkem a znečištěním.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte s rozumem.
- V žádném případě nemontujte lampu, jestliže jste nekoncentrovaní nebo se necítíte dobře.

● **Uvedení do provozu**

● **Montáž svítilny**

Poznámka: Prosíme, odstraňte úplně obalový materiál.

- Nadzvedněte podstavec **5** a nastrčte příslušné imbusové šrouby **7** zdola, skrz otvory podstavce **5** (obr. A).

- Nasadíte hlavní trubku **6** na imbusové šrouby **7** a utáhnete je imbusovým klíčem **8**.
- **Upozornění:** Připojovací kabel **3** hlavní trubky **6** přitom směřuje k okraji podstavce **5**. Povolte oba vnější závrtné šrouby s hlavou s vnitřním šestihranem **10** na horní jednotce LED **1** a nasměrujte obě vnější lišty LED **1a** povytažením vnějších lišt LED **1a** o cca 2 cm, jejich natočením směrem ven a opětovným nasazením.
- Zafixujte LED lišty **1a** imbusovými červy **10** utáhnutím imbusovým klíčem **9** (obr. B).
- Zaveďte hotově smontovanou LED jednotku **1** přes hlavní trubku **6** a zastrčte spojovací zástrčku horní LED jednotky **14** do připojovací zdičky hlavní trubky **13** (obr. C).
- Nyní nastrčte LED jednotku **1** do hlavní trubky **6**. Dávejte přitom pozor na lícování otvorů na hlavní trubce **6** a usazení šroubů na LED jednotce **1**.
- Nastrčte oba imbusové šrouby **11** do otvorů hlavní trubky **6** a utáhnete je přiloženým imbusovým klíčem **12**.
- Potom zapojte zástrčkový síťový adaptér LED **4** do zásuvky instalované v souladu s předpisem.

Vaše svítidlo je nyní připraveno k provozu.

● Zapnutí a vypnutí světla

- Svítidlo můžete zapínat nebo vypínat vypínačem **2** na horním konci hlavní trubky **6**. K tomu stačí se dotknout prstem (dotykový vypínač).

● Stmívání svítidla

- Světlo svítidla lze plynule tlumit. K tomu stisknete a přidržte vypínač **2**. Svítidlo tlumí automaticky do maximální nebo minimální intenzity světla.
- Po uvolnění vypínače **2** zůstane svítidlo svítit s momentální intenzitou světla. **Upozornění:** Svítidlo je vybaveno paměťovou funkcí. Ukládá

do paměti naposledy zvolený stupeň tlumení světla. Při novém zapnutí svítí svítidlo s naposledy zvoleným stupněm tlumení světla.

● Údržba a čištění



UPOZORNĚNÍ! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU

ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Nejdříve odpojte síťový zástrčkový adaptér LED

12 ze zásuvky.



UPOZORNĚNÍ! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU

ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Z důvodu elektrické bezpečnosti se svítidlo nikdy

nesmí čistit vodou nebo jinými kapalinami anebo dokonce do vody ponořovat.



POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ

HORKÝMI POVRCHY!

Nechte lampu nejprve úplně vychladnout.

- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, benzín apod. Svítidlo by se tím poškodilo.
- K čištění používejte jen suchou utěrku nepouštějící vlákna.

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem:

1–7: umělé hmoty/20–22: papír a lepenka/80–98: složené látky.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k

odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.



Symbol přeškrtnutého koše na kolečkách vpravo označuje, že se na tento spotřebič vztahuje směrnice 2012/19/

EU. Tato směrnice stanoví, že po skončení životnosti nesmíte tento spotřebič likvidovat společně s běžným domovním odpadem, ale na speciálně vybavených sběrných místech, v recyklačních centrech nebo u společností zabývajících se likvidací odpadu. Tato likvidace je pro vás bezplatná. Dbejte na životní prostředí a zařízení řádně zlikvidujte.

● **Prohlášení o konformitě**



Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Příslušná prohlášení a dokumenty jsou uloženy u výrobce. Výrobek splňuje požadavky německého zákona o bezpečnosti zařízení a výrobků.

V průběhu zdokonalování výrobku si vyhrazujeme právo na technické a optické změny výrobku. S výhradou tiskových chyb a překlepů.

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třída energetické účinnosti E.

● **Záruka a servis**

● **Záruka**

Poskytujeme záruku po dobu 3 let ode dne zakoupení. Naše výrobky jsou vyrobeny moderními metodami a podléhají přesné kontrole kvality. Zaručujeme bezvadný stav výrobku. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a výrobní vady. Jestliže přesto zjistíte závadu výrobku, zašlete nám ho pečlivě zabalený na udanou servisní adresu. Záruka se nevztahuje na škody způsobené nesprávným zacházením stejně jako na díly a materiály podléhající opotřebení. Náhradní díly si můžete za úhradu objednat na udaném telefonním čísle. Opravy, na které se nevztahuje záruka (např. osvětlovacích

prostředků), můžete objednat za úhradu rovněž na uvedené servisní adrese. Výrobek bude opraven na uvedené servisní adrese. Rychlé zpracování a vrácení může být provedeno pouze tehdy, pokud zašlete výrobek přímo na tuto adresu. Jestliže máte zájem o další informace k výrobku nebo si chcete objednat příslušenství anebo máte otázky k průběhu servisu, pak se obraťte na naše poradenství pro zákazníky, zavolejte na uvedené telefonní číslo. Při otázkách týkajících se výrobku uveďte číslo výrobku (viz „Technická data“).

IAN 434405 2304

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (např. IAN 434405_2304) jako doklad o nákupu.

● **Adresa servisu**

Czech Republic

EGLO CZ+SK s.r.o.

Náchodská 2479/63

CZ-193 00 PRAHA 9 Horní Pocernice

T: +420 281 924 163

E: info-czechrepublic@eglo.com

E: info-switzerland@eglo.com



● **Záruční karta**

Odesílatel: _____

Příjmení/Jméno: _____

Země/PSČ/Město/Ulice: _____

Telefonní číslo: _____

Číslo artiklu/Název: _____

Datum zakoupení/Místo zakoupení: _____

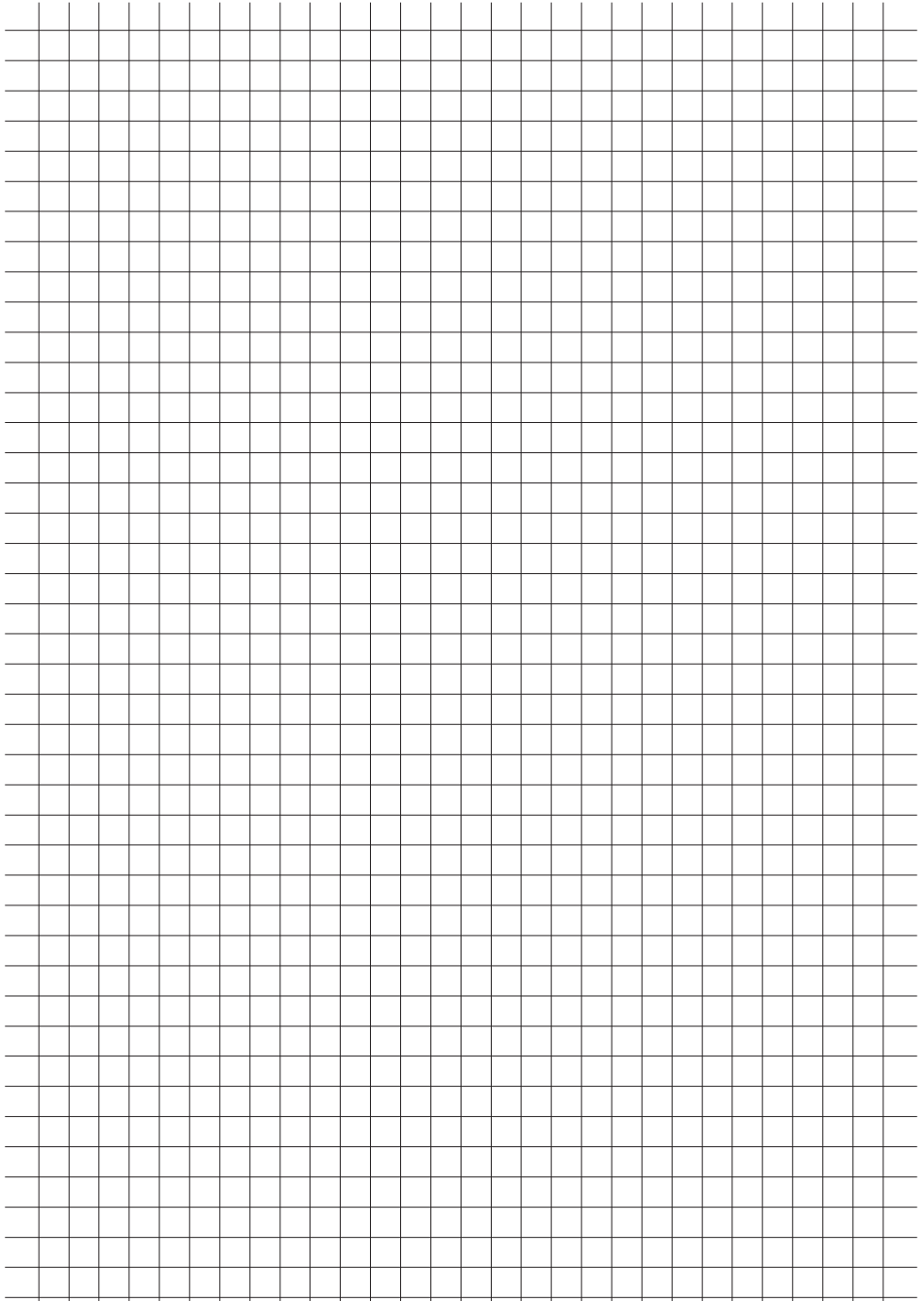
Vady: _____

Datum/Podpis: _____



















Jestliže se nejedná o uplatnění záruky:

Prosím, zašlete neopravený artikl zpět za vzniklé náklady na přepravu.

Informujte mě o nákladech. Opravte artikl za úhradu.



Legenda použitých piktogramov	Strana 14
Úvod	Strana 14
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana 15
Obsah dodávky	Strana 15
Popis častí	Strana 15
Technické údaje	Strana 15
Bezpečnosť	Strana 16
Bezpečnostné upozornenia	Strana 16
Uvedenie do prevádzky	Strana 17
Montáž svietidla	Strana 17
Zapnutie/Vypnutie svietidla	Strana 17
Stmievanie svietidla	Strana 17
Údržba a čistenie	Strana 17
Likvidácia	Strana 17
Konformitné vyhlásenie	Strana 18
Záruka a servis	Strana 18
Záruka	Strana 18
Servisná adresa	Strana 18
Garančný lístok	Strana 19

Legenda použitých piktogramov			
	Prečítajte si návod na obsluhu!	ta	Okolitá teplota
	Bezpečnostné upozornenia Manipulačné pokyny	tc	Teplota krytu pri určený bod
	Svietidlo je koncipované výlučne na osvetlenie suchých a uzatvorených vnútorných priestorov.		Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!
V	Volt		Nebezpečenstvo ohrozenia života a nebez- pečenstvo nehody pre malé i staršie deti!
	Striedavý prúd/napätie		Výstraha! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!!
	Jednosmerný prúd/napätie		Pozor na horúce povrchy!
Hz	Hertz (frekvencia)	25000h	Životnosť LED
W	Watt (efektívny výkon)	Ra	Index podania farieb LED Osvetlenie
A	Ampér (prúd)		Takto postupujete správne
	není stmívatelný	CE	Výrobok je v súlade so špecifickými požiadavkami na výrobok platné európske smernice.
	Trieda ochrany II		Testované TÜV SÜD/GS
	Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor		Obal a jednotku zlikvidujte spôsobom šetrným k životnému prostrediu!
	Nezávislý prevádzkový prístroj	CV	Konstantní napětí
SELV	Bezpečnostné mimoriadne nízke napätie		Zdroj svetla môže vymeniť len odborník.
lm	Lumen		Řídící zařízení může vyměnit pouze odborník.
IP20	Trieda ochrany: bez ochrany proti vode! Vhodné len na použitie v interiéri.	* Ďalšie detaily, napr. dodatočné vysvetlenie symbolov, resp. technické informácie, nájdete na www.edi-light.com	

LED svietidlo

● Úvod



Blahopřejeme vám k nákupu nového oboukrovového svítidla LED (dále také

“svítidlo” nebo “výrobek”). Rozhodli ste sa tým pre veľmi kvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte celý tento návod na obsluhu. Otvorte stranu s obrázkami. Tento návod patrí k tomuto

výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s výrobkom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracoviskom. Tento návod si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

● Používanie v súlade s určeným

účelom



Toto svetidlo je vhodné výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Tento výrobok

je určený len na používanie v súkromných domácnostiach.

● Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

- 1 oblúkové LED svetidlo, pozostávajúce z:
- 1 stojana
- 1 hlavnej tyče (inkl. stmievača a sieťového vedenia)
- 1 hornej LED časti
- 1 LED zástrčkový sieťový diel
- 1 montážne súčiastky (3 imbusový kľúč, 4 skrutky s vnútorným šesťhranom, 1 imbusová závrtná skrutka (náhrada))
- 1 návod na montáž a obsluhu vrát. záručnej karty

● Popis častí

- 1 Horná LED časť
- 1a Vonkajšia LED lišta
- 2 ZA-/VYPÍNAČ (vrát. stmievacej funkcie)
- 3 Pripojovacie vedenie
- 4 LED zástrčkový sieťový diel
- 5 Stojan svetidla


- 6 Hlavná tyč vrátane stmievača a pripojovacieho vedenia
- 7 Imbusová skrutka (veľká)
- 8 Imbusový kľúč (veľký)
- 9 Imbusový kľúč (najmenšia veľkosť)
- 10 Imbusová závrtná skrutka
- 11 Imbusová skrutka
- 12 Imbusový kľúč (stredná veľkosť)
- 13 Spojovacia zásuvka (hlavná tyč)
- 14 Spojovacia zástrčka (LED časť)


● Technické údaje

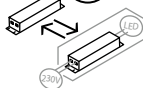
Model:	558760S
Napájanie prúdom:	220-240 V~ 50/60 Hz
Stupeň ochrany:	IP 20
Príkon:	max. 18 Watt
Trieda ochrany:	II / □
Farebná teplota (Farba svetla):	3000 K
Modul LED:	17W, max. 2200lm
Celková výška:	približne. 185 cm

Zásuvný zdroj LED:

Model:	HS2250750V
Napájanie prúdom:	200-240 V~ 50/60 Hz
Výstupné napätie:	22,5 V
Výstupný prúd:	0,75 A
Trieda ochrany:	II / □

 Svetelný zdroj LED môže vymeniť len odborník.

 Riadiace zariadenie môže vymeniť len odborník.



Dodávateľ do obehu:

EDI Light GmbH
Heiligkreuz 22, 6136 Pill
RAKÚSKO
www.edi-light.com

● **Bezpečnosť**



Bezpečnostné upozornenia

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržiavaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok!


Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržiavaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO**


ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku. Výrobok nie je určený na hranie.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov, ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu prístroja nesmú vykonávať deti bez dozoru.

-  **Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom**

- Pred každým použitím skontrolujte prípadné poškodenia svietidla. Ak zistíte akékoľvek poškodenia, svietidlo za žiadnych okolností nepoužívajte.

 **POZOR!** Poškodené svietidlo predstavuje riziko ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom. V prípade poškodení, opráv alebo iných problémov so svietidlom sa

obráťte na servisné stredisko alebo kvalifikovaného elektroodborníka.

- Vonkajšie flexibilné vedenie tohto svietidla nemožno vymeniť; ak je vedenie poškodené, je potrebné svietidlo zlikvidovať.
- Pred použitím sa ubezpečte, že sa prítomné sieťové napätie zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím svietidla (220–240 V~ 50/60 Hz).
- Bezpodmienečne zabráňte kontaktu svietidla s vodou alebo inými kvapalinami. Pred montážou, demontážou, čistením, alebo ak svietidlo dlhší čas nepoužívate, vždy vytiahnite LED zástrčkový sieťový diel zo zásuvky.
- Nikdy neatvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
- Svetelný zdroj tohto svietidla smie vymieňať iba výrobca, ním autorizovaný technický pracovník alebo osoba s podobnou kvalifikáciou.
- Toto svietidlo nie je vhodné pre externé stmevače (domová inštalácia) a elektronické spínače.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení

- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja (osvetľovací prostriedok, LED atď.).
- Svietidlo alebo obalový materiál nenechávajte voľne ležať bez povšimnutia. Plastové fólie/ vrecká, plastové diely atď. by mohli byť nebezpečnou hračkou pre deti.
- Svietidlo resp. LED zástrčkový sieťový diel neprikrývajte predmetmi. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k vzniku požiaru.
- Svietidlo nenechávajte počas prevádzky bez dozoru.



Takto postupujete správne

- Svetidlo namontujte tak, aby bolo chránené pred vlhkom a znečistením.
- Buďte neustále opatrní! Dávajte vždy pozor na to, čo robíte, a vždy postupujte rozvážne.
- V žiadnom prípade nevykonávajte montáž svetidla, ak ste nesústreďený alebo sa necítite dobre.

● Uvedenie do prevádzky

● Montáž svetidla

Poznámka: Úplne prosím odstráňte obalový materiál.

- Postavte stojan [5] a prestrčte vhodné inbusové skrutky [7] zdola cez otvory na stojane svetidla [5] (obr. A).
- Zaveďte hlavnú tyč [6] priliehavo na inbusové skrutky [7] a tieto pevne zatahnite pomocou inbusového kľúča [8].
- Poznámka: Prívodové vedenie [3] hlavnej tyče [6] pritom ukazuje k okraju stojana svetidla [5].
- Uvoľnite obe vonkajšie inbusové závrtné skrutky [10] hornej LED časti [1] a vyrovnajte obe vonkajšie LED lišty [1a] tak, že vonkajšie LED lišty [1a] povytiahnete cca. 2 cm, vychýlite von a opäť nasadíte.
- Upevnite LED lišty [1a] tak, že pevne zatahnete inbusové závrtné skrutky [10] pomocou inbusového kľúča [9] (obr. B).
- Zaveďte kompletne zmontovanú LED jednotku [1] nad hlavnú tyč [6] a spojte konektor hornej LED jednotky [14] so spojovacou zásuvkou hlavnej tyče [13] (obr. C).
- Teraz zasuňte LED časť [1] do hlavnej tyče [6]. Dbajte pritom na zhodu otvorov na hlavnej tyči [6] a uchytení skrutiek na LED časti [1].
- Zastrčte obe inbusové skrutky [11] do otvorov na hlavnej tyči [6] a pevne zatočte inbusové skrutky [11] pomocou priloženého inbusového kľúča [12].
- Zastrčte LED zástrčkový sieťový diel [4] do náležite nainštalovanej zásuvky.

Svetidlo je teraz pripravené na prevádzku.

● Zapnutie/Vypnutie svetidla

- Za- resp. vypnite svetidlo pomocou ZA-/VYPÍ-NAČA [2] na hornom konci hlavnej tyče [6]. Postačuje na to dotyk prstom (tlačidlo).

● Stmievanie svetidla

- Svetidlo je možné plynule stmievať. Za týmto účelom držte stlačený ZA-/VYPÍNAČ [2]. Svetidlo automaticky plynule mení intenzitu jasů až po max. alebo min. intenzitu jasů.
- Keď ZA-/VYPÍNAČ [2] pustíte, je prebratá zvolená intenzita svetla.

Poznámka: Svetidlo disponuje funkciou pamäte. Ukladá posledný zvolený stupeň stmienia. Pri ďalšom zapnutí svieti svetidlo v naposledy zvolenom stupni stmienia.

● Údržba a čistenie



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Najskôr vytiahnite LED zástrčkový sieťový diel [12] zo zásuvky.



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM! Z dôvodu elektrickej bezpečnosti svetidlo

nesmie byť nikdy

čistené vodou alebo inými kvapalinami a v žiadnom prípade nesmie byť ponárané do vody.



POZOR! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA SKRZE HORÚCE PLOVCHY! Svetidlo nechajte

najskôr úplne vychladnúť.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svetidlo by sa pritom poškodilo.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty/20–22: Papier a kartón/80–98: Spojené látky.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhoďte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.



Príľahlý symbol preškrtnutého koša na odpadky na kolieskach označuje, že tento spotrebič podlieha smernici 2012/19/EÚ. Táto smernica stanovuje, že tento spotrebič nesmiete po skončení jeho životnosti likvidovať spolu s bežným domovým odpadom, ale musíte ho odovzdať na špeciálne zriadených zberných miestach, v recyklačných centrách alebo v spoločnostiach zaoberajúcich sa likvidáciou odpadu. Táto likvidácia je pre vás bezplatná. Chráňte životné prostredie a správne ho zlikvidujte.

● **Konformitné vyhlásenie**



Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Príslušné vyhlásenia a dokumenty sú uložené u výrobcu. Výrobok spĺňa požiadavky nemeckého zákona o bezpečnosti zariadení a výrobkov.

V priebehu zlepšovania výrobku si vyhradzuje právo na technické a optické zmeny výrobku. S vyhradou tlačových a typografických chýb.

Tento výrobok obsahuje zdroj svetla trieda energetickej účinnosti E.

● **Záruka a servis**

● **Záruka**

Preberáme záruku na 3 roky od dátumu kúpy. Naše produkty sú vyrábané podľa moderných výrobných metód a podliehajú presnej kontrole kvality. Ručíme za bezchybnú kvalitu výrobkov. Vrámcí záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu alebo výrobné chyby. Ak sa neočakávané objavia nedostatky, odošlite prosím dôkladne zabalený výrobok na uvedenú servisnú adresu. Zo záruky sú vylúčené škody, ktoré spočívajú v nesprávnej manipulácii, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu a spotrebné materiály. Môžete ich objednať za príslušný poplatok na uvedenom telefónnom čísle. Opravy, ktoré nespádajú do záruky (napr. osvetľovaci prostriedok), môžete za individuálny poplatok vo výške vlastných nákladov taktiež nechať vykonať na uvedenej servisnej adrese. Výrobok bude opravený na uvedenej servisnej adrese. Iba ak ho odošlete priamo na túto adresu, je možné včasné spracovanie a spätné odoslanie. Ak si želáte viac informácií o výrobku, chcete objednať príslušenstvo alebo máte otázky k servisnému priebehu, zavolajte prosím naše zákaznícke poradenstvo na uvedenom čísle. V prípade otázok uveďte prosím číslo výrobku (pozri „Technické údaje“).

IAN 434405_2304

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 434405_2304) ako dôkaz o kúpe.

● **Servisná adresa**

Slovakia

EGLO CZ+SK s.r.o
Náchodská 2479/63
CZ-193 00 PRAHA 9 Horní Pocernice
T: +421 313 211 551
E: info-slovakia@eglo.com



● Garančný lístok

Odosielateľ: _____

Priezvisko/Meno: _____

Krajina/PSČ/Mesto/Ulica: _____

Telefónne číslo: _____

Číslo výrobku/Označenie: _____

Dátum kúpy/Miesto kúpy: _____

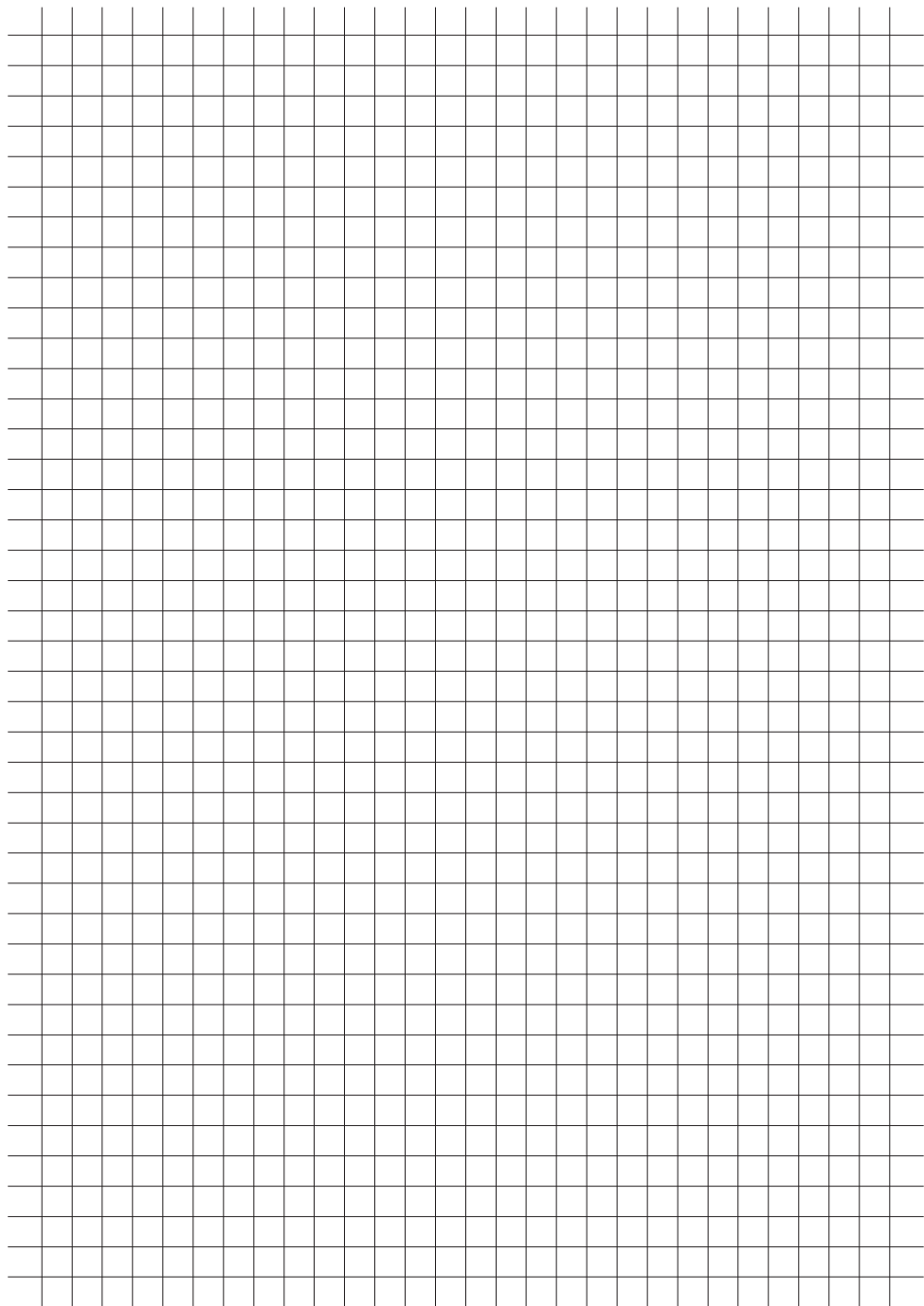
Uvedenie chyby: _____

Dátum/Podpis: _____



















Nejde o garančný prípad:

Pošlite prosím naspäť neopravený výrobok a uhradte náklady za transport.

Oznámete mi náklady. Opravte výrobok za finančnú úhradu.




Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal 22
Bevezetés	Oldal 22
Rendeltetésszerű használat	Oldal 23
A csomag tartalma	Oldal 23
Alkatrészleírás	Oldal 23
Műszaki adatok	Oldal 23
Biztonság	Oldal 24
Biztonsági utasítások	Oldal 24
Üzembe helyezés	Oldal 25
A lámpa szerelése	Oldal 25
A lámpa be- / kikapcsolása	Oldal 25
A lámpa halványítása	Oldal 25
Karbantartás és tisztítás	Oldal 25
Mentesítés	Oldal 25
Megfelelőségi nyilatkozat	Oldal 26
Információk/Garancia	Oldal 26
Garancia	Oldal 26
Szerviz címe	Oldal 27
Garanciajegy	Oldal 27

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata*			
	Olvassa el a használati útmutatót!	ta	Környezeti hőmérséklet
	Biztonsági tudnivalók Kezelési utasítások	tc	A burkolat maximális hőmérséklete a megadott ponton
	A terméket csak beltéren használja.		Tartsa be a figyelmeztetéseket és a biztonsági tudnivalókat!
V	Volt		Kisgyerekek és gyerekek számára élet- és balesetveszélyes!
	Váltóáram/-feszültség		Figyelmeztetés! Áramütés veszélye!
	Egyenáram/-feszültség		Óvakodjon a forró felületektől!
Hz	Hertz (frekvencia)	25000h	LED élettartam
W	Watt (hatásos teljesítmény)	Ra	A LED-es lámpa színvisszaadási indexe
A	Amper (áram)		Így jár el helyesen
	nem tompítható	CE	A termék megfelel a speciálisan ilyen termékekre érvényes európai irányelveknek.
	II. érintésvédelmi osztály		TÜV SÜD/GS által ellenőrzött
	Rövidzársmentes biztonsági transzformátor		A csomagolást és az eszközt környezetbarát módon semmisítse meg!
	Független szabályozó készülék	CV	Állandó feszültség
SELV	Biztonsági törpefeszültség		A LED fényforrást csak szakember cserélheti ki.
lm	Lumen		A ballasztot csak szakember cserélheti ki.
IP20	Csak beltéri használatra	* További részleteket, pl. kiegészítő jelmagyarázatokat, ill. műszaki információkat a www.edi-light.com weboldalon talál	

LED állólámpa

● Bevezetés

 Gratulálunk az új LED-es ivilámpatest (a továbbiakban "lámpatest" vagy

"termék") megvásárlásához. Gratulálunk új termékének vásárlásához. Kiváló minőségű terméket választott. Kérjük, gondosan olvassa végig ezt a használati útmutatót. Nyissa fel az ábrákat tartalmazó oldalt. Ez a használati útmutató a termék tartozéka, és az üzembevitelre és kezelésre

vonatkozó fontos tudnivalókat tartalmaz. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevétel előtt ellenőrizze, hogy rendelkezésre áll-e a megfelelő feszültség, és valamennyi alkatrész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a termék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Kérjük, gondosan őrizze meg ezt az útmutatót, és adott esetben adja tovább harmadik félnek.

● Rendeltetészerű használat



Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben használható. Ez a készülék csak háztartásokban való

használatra készült.

● A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után vizsgálja meg a csomag teljességét, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

- 1 LED-es ívlámpa, tartalma:
- 1 Lámpatalp
- 1 Főcső (halványítóval és hálózati vezetékkel)
- 1 Felső LED-egység
- 1 LED hálózati csatlakozórész
- 1 Szerelési alkatrészcsomag (3 imbuszkulcs, 4 belső kulcsnyílású csavar, 1 imbusz-féregcsavar (tartalék))
- 1 Összeszerelési és használati útmutató, garanciajegyet is tartalmaz

● Alkatrészleírás

- 1 Felső LED-egység
- 1a Külső LED szegély
- 2 BE/KI kapcsoló (fényerő-szabályozó funkcióval)
- 3 LED hálózati csatlakozórész
- 4 Összekötőhüvely
- 5 Lámpatalp
- 6 Főcső fényerő-szabályozóval és csatlakozóvezetékkel
- 7 Imbuszcsavar (nagy)

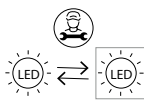
- 8 Imbuszkulcs (nagy)
- 9 Imbuszcsavar (legkisebb méret)
- 10 Imbusz-hernyócsavar
- 11 Imbuszcsavar
- 12 Imbuszkulcs (közepes méret)
- 13 Összekötőhüvely (főcső)
- 14 Összekötő dugó (LED-egység)

● Műszaki adatok

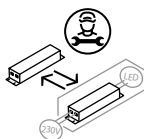
Modell:	558760S
Áramellátás:	220-240 V~ 50/60 Hz
Védettség:	IP 20
Opgenomen	
Teljesítményfelvétel:	max. 18 Watt
Érintésvédelmi osztály:	II / <input type="checkbox"/>
Színhőmérséklet (fényszín):	3000 K
LED modul:	17W, max. 2200lm
Teljes magasság:	kb. 185 cm

LED hálózati csatlakozórész:

Modell:	HS2250750V
Áramellátás:	200-240 V~ 50/60 Hz
Kimeneti feszültség:	22,5 V
Kimeneti áram:	0,75 A
Érintésvédelmi osztály:	II / <input type="checkbox"/>



A LED fényforrást csak szakember cserélheti ki.



A ballasztot csak szakember cserélheti ki.

Forgalmazó:

EDI Light GmbH
Heiligkreuz 22, 6136 Pöll
AUSZTRIA
www.edi-light.com

● **Biztonság**



Biztonsági utasítások

Olyan károk esetén, amelyek ennek a kezelési útmutatónak a figyelmen kívül hagyásából erednek, a garancia érvényét veszti! A következményekből eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget! Azokért a tárgyi-, vagy személyi sérülésekért, amelyek a szakszerűtlen kezelésből, vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából erednek, a gyártó nem vállal felelősséget!

FIGYELMEZTETÉS! **KISGYEREKEK ÉS GYEREKEK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESET-**


VESZÉLYES!

- Soha ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül a csomagolóanyagokkal. A csomagolóanyagok által fulladásveszély áll fenn. A gyermekek gyakran lebecsülik a veszélyeket. Tartsa a gyerekeket a terméktől mindig távol. A termék nem játékszer.
- A készüléket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a készülék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és az ápolást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Minden egyes használat előtt vizsgálja meg a lámpát esetleges sérülések szempontjából. Soha ne használja a lámpát, ha valamilyen meghibásodást talál rajta.

 **VIGYÁZAT!** A sérült lámpa áramütés általi életveszélyt jelent. A lámpa sérüléseivel, javításokkal kapcsolatban, vagy a lámpa más problémái esetén forduljon a szervízhez vagy villanyszerelőhöz.

- Ennek a lámpának a külső hajlítható vezetékét nem lehet kicserélni, ha a vezeték megsérült, a lámpát meg kell semmisíteni.
- A használat előtt bizonyosodjon meg róla, hogy a rendelkezésre álló feszültség megegyezik e a lámpa számára szükséges üzemi feszültséggel (220–240 V~ 50/60 Hz).
- Feltétlenül kerülje el a vezeték vízzel vagy más folyadékokkal történő érintkezését. A szerelés, leszerelés és tisztítás előtt, vagy ha hosszabb ideig nem szándékozik használni a lámpát, mindig húzza ki a hálózati csatlakozórészt a csatlakozó aljzatból.
- Soha ne bontsa meg vagy dugja bele más elektromos berendezésnek valamely alkatrészét. Az ilyen jellegű beavatkozások az áramütés veszélye miatt életveszélyesek.
- A lámpa fényforrását csak a gyártó, egy általa megbízott szerviztechnikus vagy hasonló képesítéssel rendelkező személy cserélheti ki.
- Ez a lámpa nem használható (a házban felszerelt) külső fényerő-szabályozókkal és elektronikus kapcsolókkal.



Kerülje a tűz és sérülésveszélyt

- Tilos közvetlenül a fényforrásba (izzó, LED stb.) nézni.
- Ne hagyja a lámpát, vagy a csomagolóanyagot felügyelet nélkül. Műanyag fóliák/-zacskók, műanyag részek, stb. a gyermekek számára veszélyes játékszerekké válhatnak.
- Ne takarja le tárgyakkal a lámpát, ill. a LED hálózati csatlakozórészt. A túlzott hőtermelés tűz keletkezéséhez vezethet.
- Ne hagyja a lámpát üzemelés közben felügyelet nélkül.



Így jár el helyesen

Szerelje úgy fel a lámpát, hogy az nedvességtől és szennyeződésektől védve legyen.

- Figyeljen oda folyamatosan! Ügyeljen mindig arra amit tesz és járjon el mindig értelmesen.
- Semmiképpen se szerelje fel a lámpát, ha nem tud koncentrálni vagy ha nem érzi magát jól.

● Üzembe helyezés

● A lámpa szerelése

- Tudnivaló:** Kérjük, távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
- Állítsa fel a lámpatalpat **5** és dugja az imbuszcavarokat **7** alulról a lámpatalp **5** nyílásaiba (A-ábra).
 - Vezesse a főcsövet **6** szorosan az imbuszcavarok **7** fölé és tekerje szorosra az imbuszkulccsal **8**.
 - **Tudnivaló:** A főcső **6** csatlakozóvezetéke **3** ennek során a lámpatalp **5** szélé felé mutat.
 - Vegye ki a felső LED-egységet **1** mindkét külső imbusz-féregcsavarját **10** és állítsa be mindkét külső LED-lécet **1a** úgy, hogy a külső LED-lécet **1a** 2 cm-re kihúzza, enyhén kifelé csavarja, majd visszateszi azt.
 - Rögzítse a LED-szegélyeket **1a**, az imbuszcavarok **10** imbuszkulccsal **9** történő megszorításával (B-ábra).
 - Vezesse a kézre szerelt LED-egységet **1** a csőre **6** és kapcsolja össze a felső LED-egység összekötő dugós csatlakozóját **14** a cső összekötőhüvellyel **13** (C-ábra).
 - Dugja a LED-egységet **1** a főcsőre **6**. Ennek során ügyeljen a főcső **6** furataira és a LED-egység **1** csavarfelvevőire történő illeszkedésre.
 - Dugja mindkét imbuszcavart **11** a főcső **6** furataira és tekerje szorosra az imbuszcavarokat **11** a mellékelt imbuszklccsal **12**.
 - Dugja a LED hálózati csatlakozórészt **4** egy előírászerűen felszerelt konnektorba.

A lámpája most készen áll az üzemelésre.

● A lámpa be-/kikapcsolása

- Kapcsolja be ill. ki a a lámpát a főcső **6** felső végén található BE-/KI-kapcsolóval **2**. Ehhez elegendő az ujjunkkal megérinteni azt (érintőkapszoló).

● A lámpa halványítása

- A lámpa fokozatmentesen halványítható. Ehhez tartsa lenyomva a BE-/KI kapcsolót **2**. A lámpa automatikusan halványodik a max., vagy min. fényintenzitásig.
- Ha elengedi a BE-/KI-kapcsolót **2** a választott fényintenzitás kerül beállításra.

Tudnivaló: A lámpa egy memória funkcióval rendelkezik. Ez elmenti az utoljára kiválasztott fényerő-fokozatot. Ismételt bekapcsoláskor a lámpa az utoljára kiválasztott fényerő-fokozattal világít.

● Karbantartás és tisztítás



FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS

VESZÉLYE! Először húzza ki a LED hálózati csatlakozórészt **12** a

konnektorból.



FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS

VESZÉLYE! Elektromos biztonsági okok miatt a lámpát soha nem szabad vízzel

vagy más folyadékkal tisztítani vagy a vízbe meríteni.



VIGYÁZATI! ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK

VESZÉLYE A FORRÓ FELÜLETEK

MIATT! Hagyja előbb a lámpát teljesen

lehűlni.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Különben károsodhat a lámpa.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szőszmentes kendőt használjon.

● Mentesítés

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket

(a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1–7: műanyagok/20–22: papír és karton/80–98: kötőanyagok.



A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.



A környezete érdekében, ne dobja a kiszolgált terméket a háztartási szemétkébe, hanem adja le szakszerű ártalmatlanításra. A gyűjtőhelyekről és azok nyitvatartási idejéről az illetékes önkormányzatnál tájékozódhat.



Az áthúzott kerekes kuka jobb oldalán lévő szimbólum azt jelzi, hogy ez az eszköz a 2012/19/EU irányelv hatálya alá tartozik. Ez az irányelv előírja, hogy a készüléket élettartamának lejártakor nem szabad a normál háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani, hanem speciálisan kijelölt gyűjtőhelyekre, újrahasznosító központokba vagy hulladékgazdálkodási vállalatokhoz kell vinni. Ez az ártalmatlanítás az Ön számára ingyenes. Védje a környezetet, és megfelelően ártalmatlanítsa.

● **Megfelelőségi nyilatkozat**



Ez a termék kielégíti az érvényes európai és nemzeti irányelvek követelményeit. Az ezzel kapcsolatos nyilatkozatok és iratok letétben, a gyártónál találhatóak. A termék megfelel a Készülékek és termékek biztonságára vonatkozó német törvény előírásainak.

A termékjavítások keretén belül fenntartjuk a jogot a terméknek és tartozékainak a műszaki, vagy optikai megváltoztatására. Szedési és nyomtatási hibák joga fenntartva.

Ez a termék energiahatékony fényforrásokat tartalmaz E hatékonysági osztály.

● **Információk/Garancia**

● **Garancia**

A készülékre a vásárlás dátumától számítva 3 év garanciát adunk. Termékeink modern gyártási technológiák révén készülnek és pontos minőségellenőrzésen esnek át. Garantáljuk a termék kifogástalan állapotát. A garanciális idő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Amennyiben az elvárások ellenére meghibásodás lépne fel, küldje a gondosan csomagolt terméket a megadott szervíz-címre. A garancia nem terjed ki azon hibákra, amelyek a szakszerűtlen kezelésre vezethetők vissza, valamint a kopó alkatrészekre. Ezeket a megadott hívószámon díj ellenében rendelheti meg. A garancia hatálya alá nem tartozó javításokat (pl. izzók), egyéni számítás szerint saját költségére szintén elvégezetheti a megadott szervízcímeiken. A termék javítása a megadott szervízcímeiken történik. Csak amennyiben közvetlenül ezekre a címekre küldi a terméket, valósulhat meg időben a javítás és a visszaküldés. Amennyiben további termékadatokra van szüksége, tartozékot szeretne rendelni, vagy kérdései vannak a szervíz bonyolításával kapcsolatban, kérjük, hívja ügyféltanácsadónkat a megadott számon. Kérdés esetén kérjük, adja meg a cikkszámot (lásd „Műszaki adatok”).

IAN 434405_2304

Kérjük, hogy minden ügyintézéskor tartsa kéznél a pénztári blokkot és a cikkszámot (pl. IAN 434405_2304) a vásárlás tényének az igazolására.

● Szerviz címe

Hungary-Production & Logistics

EGLO Lux Kft.

Fő út 143/A

2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG

T: +36 27 341 353

E: info-hungary@eglo.com



● Garanciajegy

Feladó: _____

Név/keresztnev: _____

Ország/irányítószám/helység/utca: _____

Telefonszám: _____

Cikkszám/jelölés: _____

Vásárlás ideje/helye: _____

A hiba leírása: _____

Dátum/aláírás: _____

Nem garanciális esetben:

Kérjük, küldje vissza javítás nélkül a terméket a ráeső szállítási díj kifizetésével.

Közölje a költségek mértékét. Javítsa meg a terméket díjfizetés ellenében.



HU JÓTÁLLÁSI TÁJÉKOZTATÓ

A termék megnevezése:	Gyártási szám:
A termék típusa:	
A gyártó cégneve, címe, e-mail címe: EGLO Lux Kft. Főt út 143/A 2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG E: info-hungary@eglo.com	Szervíz neve, címe, telefonszáma: EGLO Lux Kft. Fő út 143/A 2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG T: +36 27 341 353
Az importáló/ forgalmazó neve és címe: Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.	

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervizekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.) A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árleszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba felfedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közölni kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.
5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.

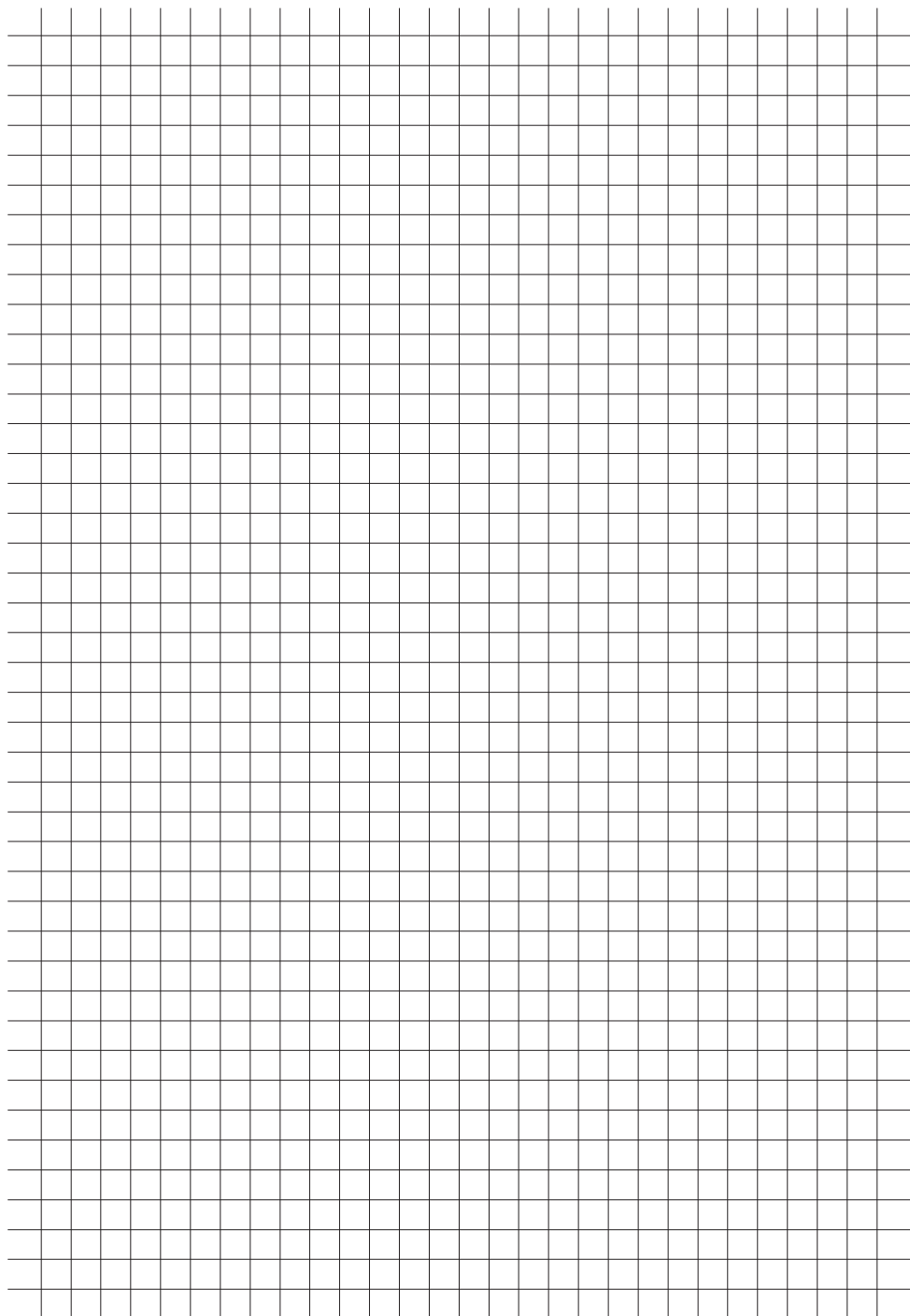
1. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakításból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkatrészek (világítótestek, gumibroncsok stb.) rendeltetésszerű elhasználódására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
2. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.
3. A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:



















A jótállási igény bejelentésének időpontja:	A hiba oka:
Javításra átvétel időpontja:	A hiba javításának módja:
A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:	
A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:	

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:
Kicserelés időpontja:
A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:



Legenda zastosowanych piktogramów	Strona 32
Instrukcja	Strona 32
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona 33
Zawartość	Strona 33
Opis części	Strona 33
Dane techniczne	Strona 33
Bezpieczeństwo	Strona 34
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona 34
Uruchomienie	Strona 35
Montaż lampy	Strona 35
Włączanie / wyłączenie lampy	Strona 35
Ściemnianie lampy	Strona 35
Konserwacja i czyszczenie	Strona 36
Utylizacja	Strona 36
Deklaracja zgodności	Strona 36
Informacje/gwarancja	Strona 37
Gwarancja	Strona 37
Adres serwisu	Strona 37
Karta gwarancyjna	Strona 38

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Przeczytać instrukcję obsługi!	ta	Temperatura otoczenia
	Wskazówki bezpieczeństwa Instrukcja postępowania	tc	Maksymalna temperatura obudowy w danym punkcie
	Produktu używać wyłącznie w zamkniętych pomieszczeniach.		Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!
V	Wolt		Niebezpieczeństwo utraty życia i wypadku dla dzieci!
	Prąd zmienny / napięcie zmienne		Ostrzeżenie! Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!
	Prąd stały / napięcie stałe		Uwaga – gorące powierzchnie!
Hz	Herc (częstotliwość)	25000h	Żywotność diod LED
W	Wat (moc czynna)	Ra	Wskaźnik odtwarzania kolorów oświetlenia LED
A	Ampery (prąd)		Prawidłowy sposób postępowania
	nie ściemnia się	CE	Produkt odpowiada specyficznym dla produktu obowiązującym dyrektywom europejskim.
	Klasa ochrony II		Sprawdzone na zgodność z TÜV SÜD / GS
	Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcie		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
	Niezależne urządzenie sterujące	CV	Stałe napięcie
SELV	Bardzo niskie napięcie bezpieczne		Źródło światła LED może być wymienione tylko przez specjalistę.
lm	Lumen		Urządzenie sterujące może być wymienione tylko przez specjalistę.
IP20	Tylko do zastosowania w pomieszczeniach	* Inne szczegóły, np. dodatkowe wyjaśnienia symboli lub informacje techniczne, znaleźć można na stronie www.edi-light.com	

Lampa stojąca LED

● Instrukcja



Gratulujemy zakupu nowej oprawy łukowej LED (zwanej dalej również

“oprawą” lub “produktem”). Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi. Proszę rozłożyć stronę z

rysunkami. Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się nim. Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazań dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie i czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obchodzenia się z produktem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Niniejsza oprawa oświetleniowa nadaje się wyłącznie do pracy w obszarze wewnętrznym, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach. To urządzenie przewidziano do użytku w prywatnym gospodarstwie domowym.

● Zawartość

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

- 1 lampa ledowa, składająca się z:
- 1 podstawy lampy
- 1 rury głównej (włącznie ze ściemniaczem i przewodem zasilającym)
- 1 górną jednostką LED
- 1 zasilacz z wtyczką LED
- 1 małe części montażowe (3 klucz imbusowy, 4 śruby imbusowe, 1 śruba imbusowa bez ła (wymiana))
- 1 instrukcja montażu i obsługi z kartą gwarancyjną

● Opis części

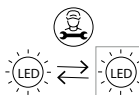
- 1 Górna jednostka LED
- 1a Zewnętrzna listwa LED

- 2 Przetłacznik WŁĄCZ/ WYŁĄCZ (z funkcją ściemniacza)
- 3 Przewód przyłączeniowy
- 4 Zasilacz z wtyczką LED
- 5 Podstawa lampy
- 6 Główna rura ze ściemniaczem i przewodem przyłączeniowym
- 7 Śruba imbusowa (duża)
- 8 Klucz imbusowy (duży)
- 9 Klucz imbusowy (najmniejszy rozmiar)
- 10 Śruba imbusowa bez ła
- 11 Śruba imbusowa
- 12 Klucz imbusowy (średni rozmiar)
- 13 Gniazdko łączące (rura główna)
- 14 Wtyczka łącząca (jednostka LED)

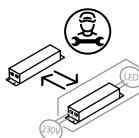
● Dane techniczne

Model:	558760S
Zasilanie:	220-240 V~ 50/60 Hz
Stopień ochrony:	IP 20
Pobór mocy:	maks. 18 watów
Klasa ochrony:	II / □
Temperatura barwy (kolor światła):	3000 K
Moduł LED:	17W, maks. 2200lm
Wysokość całkowita:	ok. 185 cm

Zasilacz z wtyczką LED:	
Model:	HS2250750V
Zasilanie:	200-240 V~ 50/60 Hz
Napięcie wyjściowe:	22,5 V
Prąd wyjściowy:	0,75 A
Klasa ochrony:	II / □



Źródło światła LED może być wymienione tylko przez specjalistę.



Urządzenie sterujące może być wymienione tylko przez specjalistę.

Podmiot wprowadzający do obrotu:


EDI Light GmbH
Heiligkreuz 22, 6136 Pill
AUSTRIA
www.edi-light.com



● Bezpieczeństwo



Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

-  **OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO UTRATY ŻYCIA I ODNIESIENIA OBRAŹEN W WYPADKU PRZEZ DZIECI!**
Nigdy nie należy pozostawiać bez nadzoru dzieci z materiałem opakowaniowym. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowaniowym. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Dzieci nie powinny mieć dostępu do produktu. Produkt nie jest zabawką.
- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i / lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.

-  **Unikać zagrożenia życia wskutek porażenia prądem elektrycznym**
- Przed każdym użyciem sprawdzić lampę pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nie używać lampy w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.
-  **OSTROŻNIE!** Uszkodzona lampa oznacza zagrożenie dla życia wskutek porażenia prądem. W razie uszkodzeń, napraw lub innych problemów z lampą zwróć się do punktu serwisowego lub do elektryka.
- Zewnętrzny giętki przewód tej lampy nie może zostać wymieniony; jeśli przewód jest uszkodzony, lampę należy usunąć do odpadów.
- Przed użyciem upewnić się, że dostępne napięcie sieciowe jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym lampy (220–240 V~ 50 / 60 Hz).
- Bezwzględnie unikać kontaktu lampy z wodą lub innymi cieczami. Przed przystąpieniem do montażu, demontażu bądź czyszczenia lub jeśli lampa nie jest przez długi czas nieużywana, należy zawsze wyciągnąć zasilacz z wtyczką LED z gniazda sieciowego.
- Nigdy nie otwierać elementów elektrycznych i nie wkładać do nich jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencje oznaczają zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.
- Źródło światła tej lampy może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub upoważnionego przez niego technika serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach.
- Lampa ta nie nadaje się do użycia w połączeniu z zewnętrznymi regulatorami jasności światła (instalacja domowa) i wyłącznikami elektronicznymi.



Unikać zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała

- Nie należy bezpośrednio wpatrywać się w źródło światła (elementy świetlne, LED, itp).
- Nie pozostawiać lampy lub materiałów opakowania bez nadzoru. Folie / worki plastikowe, elementy z tworzywa sztucznego itp. mogą zostać użyte przez dzieci jako niebezpieczna zabawka.
- Nie należy zakrywać lampy lub zasilacza z wtyczką LED żadnymi przedmiotami. Nadmierne wydzielanie się ciepła może spowodować pożar.
- Nie pozostawiać włączonej lampy bez nadzoru.



Prawidłowy sposób postępowania

- Lampę zamontować w taki sposób, aby była zabezpieczona przed wilgocią, wiatrem i zanieczyszczeniami.
- Zachować ostrożność! Zwracać uwagę na wykonywane czynności i zawsze kierować się rozsądkiem.
- Nie należy wykonywać montażu lampy w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.

● **Uruchomienie**

● **Montaż lampy**

Wskazówka: Całkowicie usunąć materiał opakowania.

- Postawić podstawę lampy **5** i włożyć odpowiednio śruby imbusowe **7** od dołu przez otwory podstawy lampy **5** (rys. A).
- Poprowadzić rurę główną **6** odpowiednio na śrubach imbusowych **7** i przykręcić je kluczem imbusowym **8**.
- Wskazówka: Przewód przyłączeniowy **3** rury głównej **6** wskazuje przy tym na krawędź podstawy lampy **5**.
- Poluzować obie zewnętrzne śruby imbusowe bez łoża **10** górnej jednostki LED **1** i wyrównać obie zewnętrzne listwy LED **1a**,

poprzez wyciągnięcie zewnętrznych listew LED **1a** na ok. 2 cm, obrócenie na zewnątrz i włożenie ponownie.

- Zamocować listwy LED **1a**, przykręcając śruby imbusowe bez łoża **10** kluczem imbusowym **9** (rys. B).
- Przeprowadzić gotową zmontowaną jednostkę LED **1** przez rurę główną **6** i połączyć wtyczkę łączącą górnej jednostki LED **14** z tulejką łączącą głównej rury **13** (rys. C).
- Włożyć jednostkę LED **1** w rurę główną **6**. Uważać przy tym na dopasowanie wywierconych otworów przy rurze głównej **6** i otwory na śruby przy jednostce LED **1**.
- Włożyć obie śruby imbusowe **11** w wywiercone otwory na rurze głównej **6** i przykręcić śruby imbusowe **11** za pomocą dołączonego klucza imbusowego **12**.
- Włożyć zasilacz z wtyczką LED **4** do gniazda zainstalowanego w sposób zgodny z przepisami.

Lampa jest gotowa do zastosowania.

● **Włączanie / wyłączenie lampy**

- Włączać lub wyłączać lampę za pomocą przełącznika WŁĄCZ/WYŁĄCZ **2** w górnym końcu rury głównej **6**. Wystarczy do tego dotknięcie palcem (przełącznik dotykowy).

● **Ściemnianie lampy**

- Lampę można ściemniać bezstopniowo. W tym celu należy trzymać wciśnięty przełącznik WŁĄCZ/WYŁĄCZ **2**. Lampa ściemniana jest automatycznie do maks. lub min. intensywności świecenia.
- Po puszczeniu przełącznika WŁĄCZ/WYŁĄCZ **2** przyjmowana jest wybrana intensywność świecenia.

Wskazówka: Lampa posiada funkcję pamięci. Zapisuje ostatni wybrany poziom ściemnienia. Przy ponownym włączeniu lampa świeci z ostatnio wybranym poziomem ściemnienia.

● Konserwacja i czyszczenie



OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM! Należy najpierw wyjąć

zasilacz z wtyczką LED  z gniazdka.



OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM! Ze względu na zachowanie

bezpieczeństwa w zakresie elektryczności nie wolno czyścić lampy za pomocą wody lub innych płynów, ani też zanurzać w wodzie.



UWAGA! NIEBEZPIECZEŃSTWO POPARZENIA WSKUTEK GORĄCYCH POWIERZCHNI! Następnie zaczekać,

aż lampa całkowicie ostygnie.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny itp. Mogłoby to spowodować uszkodzenie lampy.
- Do czyszczenia należy używać wyłącznie suchej, niestrzępiącej się szmatki.

● Utylizacja

Opakowanie jest wykonane z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnych punktach zbiórki odpadów.



Podczas segregacji odpadów zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych. Są one oznaczone skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1–7: tworzywa sztuczne/20–22: papier i tektura/80–98: materiały kompozytowe.



Informacje na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy lub miasta.



Nie wyrzucać produktu do śmieci pochodzących z gospodarstwa domowego, lecz należy, oddać go do gminnego punktu zbiórki w celu przetworzenia odpadu! Informacje na temat sposobów

utylizacji wysłużonego grzejnika uzyskają Państwa w swoim urzędzie gminy lub urzędzie miejskim. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.



Znajdujący się obok symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że to urządzenie podlega dyrektywie 2012/19/UE. Dyrektywa ta stanowi, że po zakończeniu okresu użytkowania urządzenia nie wolno go wyrzucać wraz z normalnymi odpadami domowymi, lecz należy oddać je do specjalnie utworzonych punktów zbiórki, centrów recyklingu lub firm zajmujących się utylizacją odpadów. Utylizacja jest bezpłatna. Należy chronić środowisko i utylizować je w odpowiedni sposób.

● Deklaracja zgodności



Ten produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych. Odpowiednie deklaracje i dokumenty są przechowywane przez producenta. Produkt spełnia wymagania niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych i wizualnych w produkcie mających na celu jego ulepszenie. Nie ponosimy odpowiedzialności za błędy w składzie i druku.

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej E.

● Informacje/gwarancja

● Gwarancja

Udzielamy 3-letniej gwarancji liczonej od daty zakupu. Nasze produkty są wytwarzane przy wykorzystaniu nowoczesnych metod produkcyjnych i podlegają ścisłej kontroli jakości. Gwarantujemy, że nasze produkty są wolne od wad. W okresie obowiązywania gwarancji bezpłatnie usuwamy wszelkie wady materiałowe lub produkcyjne. W przypadku stwierdzenia wady produkt należy starannie zapakować i odesłać na podany adres serwisu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niewłaściwą obsługą, a także części zużywających się i materiałów eksploatacyjnych. Można je zamówić odpłatnie pod podanym numerem telefonu. Naprawy, które nie podlegają gwarancji (np. źródła światła), również można zlecić pod podanym adresem serwisu. Są one wykonywane za indywidualnie naliczaną opłatą pokrywającą koszty własne serwisu. Artykuł zostanie naprawiony po przesłaniu na podany adres serwisu. Terminowe wykonanie naprawy i odesłanie artykułu jest możliwe tylko w przypadku przesłania go bezpośrednio na ten adres.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat produktu lub realizacji usług serwisowych bądź zamówienia akcesoriów prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta pod podanym numerem telefonu. W przypadku pytań prosimy o podanie numeru artykułu (patrz „Dane techniczne”).

IAN 434405_2304

W przypadku wszelkich zapytań prosimy o przygotowanie paragonu i numeru artykułu (np. IAN 434405_2304) jako dowodu zakupu.

● Adres serwisu

Poland

EGLO Polska Sp. z o.o.
Salon Oświetlenia:
Ul. Radzymińska 328, 05-091 Ząbki
T: 538 370 862
E: info-poland@eglo.com



● **Karta gwarancyjna**

Nadawca: _____

Nazwisko/imi: _____

Kraj/kod poczt./miejsowo/ulica: _____

Numer telefonu: _____

Numer artykułu/nazwa: _____

Data zakupu/miejsce zakupu: _____

Opis usterki: _____

Data/podpis: _____

Jeśli usterka nie podlega gwarancji:

Proszę o odesłanie nienaprawionego artykułu i obciążenie mnie powstałymi kosztami transportu.

Proszę o podanie kosztów. Proszę o naprawienie artykułu za opłat.

Billedtekst til de anvendte piktogrammer	Side 40
Indledning	Side 40
Formålsbestemt anvendelse	Side 41
Leverede dele	Side 41
Beskrivelse af de enkelte dele	Side 41
Tekniske data	Side 41
Sikkerhed	Side 42
Sikkerhedshenvisninger	Side 42
Ibrugtagning	Side 43
Montering af lampe	Side 43
Tænd/Sluk-funktion	Side 43
Lysdæmpning af lampe	Side 43
Vedligeholdelse og rengøring	Side 43
Bortskaffelse	Side 43
Konformitetserklæring	Side 44
Informationer/Garanti	Side 44
Garanti	Side 44
Serviceadresse	Side 44
Garantikort	Side 45

Billedtekst til de anvendte piktogrammer*			
	Læs betjeningsvejledningen!	ta	Omgivelsestemperatur
	Sikkerhedshenvisninger Handlingsanvisninger	tc	Maksimal kabinettemperatur ved angivet punkt
	Anvend produktet udelukkende indenfor.		Overhold advarsels- og sikkerhedshenvisninger!
V	Volt		Livs- og ulykkesfare for småbørn og børn!
	Vekselstrøm/-spænding		Advarsel! Fare for elektrisk stød!
	Jævnstrøm/-spænding		Advarsel mod varme overflader!
Hz	Hertz (frekvens)	25000h	LED-levetid
W	Watt (aktiv effekt)	Ra	Farvegengivelsesindeks for LED-belysning
A	Ampere (strøm)		Sådan forholder du dig rigtigt
	ikke dæmpbar	CE	Produktet er i overensstemmelse med de gældende direktiver om specifikke europæiske produktstandarder
	Beskyttelsesklasse II		TÜV SÜD/GS godkendt
	Kortslutningssikker sikker hedstransformator		Bortskaf emballage og apparat miljøvenligt!
	Uafhængigt driftsapparat	CV	Konstant spænding
SELV	Meget lav spænding		LED-lyskilden kan kun udskiftes af en specialist.
lm	Lumen		Styreudstyret kan kun udskiftes af en specialist.
IP20	Kun til indendørs brug	* Flere detaljer, fx yderligere symbolforklaringer og tekniske informationer, kan du finde på www.edi-light.com	

Buet LED-gulvlampe

● Indledning



Tillykke med købet af dit nye LED-buelysarmatur (i det følgende også kaldet

”armatur” eller ”produkt”). Med købet har du besluttet dig for et førsteklasses produkt. Læs venligst denne betjeningsvejledning fuldstændigt og omhyggeligt igennem. Fold siden med

afbildningerne ud. Denne betjeningsvejledning hører til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger omkring ibrugtagningen og håndteringen. Overhold altid alle sikkerhedshenvisninger. Kontrollér inden ibrugtagningen, om den korrekte spænding er tilstede, og om alle dele er rigtig monteret. Skulle du have spørgsmål eller føle dig usikker med hensyn til håndtering af produktet, så bedes du venligst rette henvendelse til din forhandler eller serviceafdelingen. Opbevar venligst denne betjeningsvejledning omhyggeligt og giv den i givet fald videre til tredjemand.

● **Formålsbestemt anvendelse**



Denne lampe er udelukkende egnet til indendørs drift, i tørre og lukkede rum

Dette apparat er kun bestemt til anvendelse i private husholdninger.

● **Leverede dele**

Kontrollér umiddelbart efter udpakningen, at de leverede dele er komplette samt at produktet er i fejlfri stand.

- 1 LED-buelampe, bestående af:
 - 1 lampefod
 - 1 hovedrør (inkl. lysdæmper og netledning)
 - 1 LED-enhed foroven
 - 1 LED-stikkontakt
- 1 monteringsmådele (3 unbraconøgle, 4 unbra-coskruer, 1 unbracoskrue (ekstra))
- 1 montage- og betjeningsvejledning inkl. garantibevis

● **Beskrivelse af de enkelte dele**

- 1 LED-enhed foroven
- 1a Ydre LED-liste
- 2 TÆND-/SLUK-kontakt (inkl. lysdæmpnings-funktion)
- 3 Tilslutningsledning med forbindelsesstik
- 4 LED-stikkontakt
- 5 Lampefod
- 6 Hovedrør inkl. lysdæmper og tilslutnings-

ledning

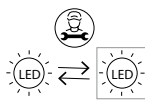
- 7 Unbracoskrue (stor)
- 8 Unbraconøgle (stor)
- 9 Unbraconøgle (mindste størrelse)
- 10 Unbracohængeskrue
- 11 Unbracoskrue
- 12 Unbraconøgle (mellemstørrelse)
- 13 Forbindelsesbøsning (hovedrør)
- 14 Forbindelsesstik (LED-enhed)

● **Tekniske data**

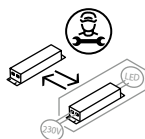
Model:	558760S
Strømforsyning:	220-240 V~ 50/60 Hz
Beskyttelsesgrad:	IP 20
Effektforbrug:	maks. 18 Watt
Beskyttelsesklasse:	II / ☐
Farvetemperatur (Lysfarve):	3000 K
LED-modul:	17W, maks. 2200lm
Samlet højde:	ca. 185 cm

LED-stikstrømforsyning:

Model:	HS2250750V
Strømforsyning:	200-240 V~ 50/60 Hz
Udgangsspænding:	22,5 V
Udgangsstrøm:	0,75 A
Beskyttelsesklasse:	II / ☐



LED-lyskilden kan kun udskiftes af en specialist.



Styreudstyret kan kun udskiftes af en specialist.

Distributør:

EDI Light GmbH
Heiligkreuz 22, 6136 Pill
ØSTRIG
www.edi-light.com

● Sikkerhed



Sikkerhedshenvisninger


Ved skader, som forårsages gennem ikke overholdelse af denne betjeningsvejledning, ophører garantikravet! For følgeskader overtages der ikke nogen hæftelse! Ved materielle eller personskader, som forårsages gennem uhensigtsmæssig håndtering eller ikkeoverholdelse af sikkerhedshenvisningerne, overtages der ikke nogen hæftelse!

■ **ADVARSEL! LIVSFARE OG RISIKO FOR TILSKADEKOMST FOR SMÅBØRN OG BØRN!**

Lad børn aldrig lege med emballagen uden at være under opsyn. Der består kvælningfare pga. emballagematerialet. Børn undervurderer hyppigt farerne. Hold altid børn på afstand fra produktet. Dette produkt er ikke legetøj.

- Dette apparat kan benyttes af børn fra 8-årsalderen og opad, samt af personer med forringede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring og viden, når de er under opsyn eller mht. sikker brug af apparatet er blevet vejledt og har forstået de deraf resulterende farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden at være under opsyn.

■ **Undgå livsfare på grund af elektrisk stød**

- Kontrollér inden hver brug lampen for eventuelle skader. Når De opdager nogle skader, så må De aldrig anvende lampen.
-  **ADVARSEL!** En beskadiget lampe kan betyde livsfare pga. elektrisk stød. Henvend Dem til et servicested eller en elektrofagmand, ved skader, reparationer eller andre problemer med lampen.
- Denne lampes ydre fleksible ledning kan ikke udskiftes. Hvis ledningen er beskadiget, skal lampen bortskaffes.

- Denne lampes udvendige fleksible ledning kan ikke udskiftes; hvis ledningen er beskadiget, skal hele lampen bortskaffes.
- Kontrollér inden brugen, at den tilstedeværende netspænding stemmer overens med lampens påkrævede driftsspænding (220-240 V~ 50/60 Hz).
- Undgå absolut at lampen kommer i berøring med vand eller andre væsker. Træk altid LED-stikkontakten inden montagen, afmonteringen, rengøringen eller når du ikke bruger lampen i lang tid, ud af stikdåsen.
- De elektriske dele må aldrig åbnes og der må ikke stikkes genstande ind i dem. Sådanne indgreb betyder livsfare gennem elektrisk stød.
- Denne lampes lyskilde må kun udskiftes af producenten eller en af denne autoriseret servicetekniker eller en lignende kvalificeret person.
- Denne lampe er ikke egnet til eksterne lysdæmpere (installationer i hjemmet) og elektroniske kontakter.



Undgå fare for brand og tilskadekomst

- Kig ikke direkte ind i lyskilden (lyskilde, LED etc.).
- Lad lampen eller emballagematerialet ikke ligge skødesløst omkring. Plastikfoljer/-poser, kunststofdele etc. kan gå hen og blive til et farligt legetøj for børn.
- Tildæk lampen, henholdsvis LED-stikkontakten ikke med genstande. En umådelig kraftig varmeudvikling kan medføre brand.
- Lad lampen ikke være uden opsyn når den er tændt.



Sådan forholder De Dem rigtigt

- Monter lampen således, at den er beskyttet mod fugt og snavs.

- Vær hele tiden koncentreret! Vær altid opmærksom på hvad De foretager Dem og bevar den sunde fornøft.
- Montér lampen under ingen omstændighed når De er ukoncentreret eller føler Dem utilpas.

● Ibrugtagning

● Montering af lampe

Henvi sning: Fjern venligst emballage-materialet fuldstændigt.

- Opstil lampefoden **5** og stik de passende unbracoskruer **7** nedefra gennem lampefodens **5** (afbildning A) åbninger.
- Før hovedrøret **6** passende over unbracoskruerne **7** og drej disse fast med unbraconøglen **8**.

Henvi sning: Hovedrørets **6** tilslutningsledning **3** viser herved til lampefodens **5** kant.

- Løsn begge ydre unbracoskruer **10** af den øverste LED-enhed **1** og indstil de to ydre LED-lister **1a**, idet du trækker de ydre LED-lister **1a** ca. 2 cm ud, drejer dem udad og indsætter dem på ny.
- Fiksér LED-listerne **1a**, idet De drejer unbracoskruerne **10** fast med unbraconøglen **9** (afbildning B).
- Før den færdigmonterede LED-enhed **1** hen over hovedrøret **6** og forbind forbindelsesstikket af den øverste LED-enhed **14** med forbindelsesbøsningen af hovedrøret **13** (afbildning C).
- Stik nu LED-enheden **1** i hovedrøret **6**. Vær herved opmærksom på at borerne dækker hovedrøret **6** og skrueoptagelsen ved LED-enheden **1**.
- Stik begge unbracoskruer **11** i borerne ved hovedrøret **6** og drej unbracoskruerne **11** fast med den vedlagte unbraconøgle **12**.
- Stik LED-stikkontakten **4** i en forskriftsmæssig installeret stikdåse.

Deres lampe er nu driftklar.

● Tænd/Sluk-funktion

- Tænd, henholdsvis sluk for lampen ved hjælp af TÆND-/SLUK-kontakten **2** foroven ved enden af hovedrøret **6**. Hertil er en berøring med fingeren (touchkontakt) tilstrækkelig.

● Lysdæmpning af lampe

- Lampen kan lysdæmpes trinløst. Hold hertil TÆND-/SLUK-kontakten **2** trykket. Lampen dæmpes automatisk til maks. eller min. lysintensitet.
- Når De slipper TÆND-/SLUK-kontakten **2**, så overtages den valgte lysintensitet.

Bemærk: lampen har en memory-funktion.

Den lagrer det sidst valgte dæmpningsstrin. Ved den næste tænding af lampen, anvendes det sidst valgte dæmpningsstrin.

● Vedligeholdelse og rengøring



ADVARSEL! SRISIKO FOR ELEK-

TRISK STØD! Træk først LED-stikkontakt **12** ud af stikdåsen.



ADVARSEL! SRISIKO FOR

ELEKTRISK STØD! Af hensyn til den elektriske sikkerhed, så må lampen aldrig rengøres med vand eller andre væsker eller endsige dykkes ned i vand.



ADVARSEL! FARE FOR FOR-

BRÆNDING GENNEM VARME

OVERFLADER! Lad i første omgang

lampen køle helt af.

- Brug ingen opløsningsmidler, benzin eller lignende. Herved vil lampen kunne tage skade.
- Anvend kun en tør, fnugfri klud til rengøring.

● Bortskaffelse

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpakkingsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre

(b) med følgende betydning: 1-7: kunststoffer/ 20-22: papir og pap/80-98: kompositmaterialer.



De får oplyst muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt hos deres lokale myndigheder eller bystyre.



For miljøets skyld, så må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. De kan informere Dem vedrørende opsamlingssteder og deres åbningstider hos deres ansvarlige forvaltning.



Det tilstødende symbol med en overstreget skraldespand på hjul angiver, at dette apparat er omfattet af direktiv 2012/19/EU. Dette direktiv fastsætter, at du ikke må bortskaffe dette apparat sammen med almindeligt husholdningsaffald ved slutningen af dets levetid, men skal aflevere det til særligt indrettede indsamlingssteder, genbrugsstationer eller affaldsbortskaffelsesvirksomheder. Denne bortskaffelse er gratis for dig. Beskyt miljøet, og bortskaf det korrekt.

● Konformitetserklæring



Dette produkt lever op til kravene i de gældende europæiske og nationale retningslinjer. Tilsvarende erklæringer og dokumentation er deponeret hos producenten. Produktet opfylder kravene iht. den tyske sikkerhedslovgivning for apparater og produkter.

I forbindelse med produktforbedringer, så forbeholder vi os retten til tekniske og optiske ændringer ved artiklen. Vi forbeholder os retten for sætte- og trykfejl.

Dette produkt indeholder lyskilder af energieffektivitetsklasse E.

● Informationer/Garanti

● Garanti

Vi giver 3 års garanti fra købsdato af. Vores produkter fremstilles efter moderne produktionsmetoder og gennemgår en grundig kvalitetskontrol.

Vi garanterer for artiklernes fejlfrie beskaffenhed. Indenfor garantiperioden retter vi omkostningsfrit alle materiale- og fremstillingsfejl. Skulle der mod forventning være mangler, så send denne omhyggeligt indpakkede artikel til den angivne serviceadresse. Undtaget fra garantien er skader, som beror på uhensigtsmæssig håndtering, samt sliddele og forbrugsmaterialer. Disse kan bestilles omkostningspligtigt under det angivne opkaldsnummer.

Reparationer, som ikke falder under garanti (f.eks. lyskilder), kan De mod individuel beregning, lade gennemføre til indkøbspris, hos den angivne serviceadresse. Artiklen repareres under den nævnte serviceadresse.

Kun når De sender direkte til denne adresse, så kan en tidssvarende bearbejdning og returforsendelse ske. Ønsker De yderligere produktinformationer, ønsker De at bestille tilbehør eller har De spørgsmål til serviceafviklingen, så kontakt venligst vores kundeservice under det angivne opkaldsnummer. Ved spørgsmål bedes De venligst angive artikelnummeret (se "Tekniske data").

IAN 434405 2304

Opbevar venligst kassebonen og artikelnummeret (ÄäIAN 434405_2304) som købsdokumentation, så disse kan forelægges på forespørgsel.

● Serviceadresse

Denmark

EGLO DANMARK A/S

Agerbakken 20

DK-8362 Hørning

T: +45 70 22 55 11

E: info-denmark@eglo.com



● Garantikort

Afsender:

Navn/Fornavn: _____

Land/Postnummer/By/Gade: _____

Telefonnummer: _____

Artikelnummer/Artikelbetegnelse: _____

Købsdato/Købssted: _____

Angivelse af fejl: _____

Dato/Underskrift: _____

Der foreligger ikke noget garantitilfælde: _____

Send produktet venligst tilbage uden reparation mod beregning af de opståede transportomkostninger.

Meddel omkostningerne. Reparer produktet mod beregning.

